

# B

# ULLETIN

# 2011

# MUNICIPAL



*Mazerolles*



*Liens d'amitié*

*Ottoville-  
Ricrange*



# Sommaire

	<b>Le Mot du Maire</b>	<b>Page 1</b>
	<b>Les réalisations 2010</b>	<b>Pages 2-3</b>
	<b>Quelques Informations</b>	<b>Page 4</b>
	<b>Les événements 2010</b>	<b>Pages 5-7</b>
	<b>Les projets 2011</b>	<b>Pages 8-9</b>
	<b>Le 9 mai à Meulan</b>	<b>Pages 10-11</b>
	<b>Le voyage à Ottonville-Rincrange</b>	<b>Pages 12-13</b>
	<b>Téléthon 2010</b>	<b>Pages 14</b>
	<b>Les tribulations d'un enfants d'Ottonville</b>	<b>Pages 15-16</b>
	<b>Club des Aînés</b>	<b>Page 17</b>
	<b>A.S. Mazerolles</b>	<b>Page 18</b>
	<b>Les Guidons Verts</b>	<b>Page 19</b>
	<b>L' ACCA</b>	<b>Page 20</b>
	<b>Comité des fêtes</b>	<b>Pages 21-22</b>
	<b>La Communauté Locale</b>	<b>Page 23</b>
	<b>Le Moto Ball</b>	<b>Page 24</b>
	<b>Informations</b>	<b>Pages 25-28</b>
	<b>Etat Civil</b>	<b>Pages 29</b>



Madame, mademoiselle, monsieur, chers concitoyens,  
Cette année 2010 a été marquée par une importante modification des règles de la fiscalité locale, avec la suppression de la taxe professionnelle et par la réforme des collectivités territoriales, qui auront toutes les deux des conséquences sur la gestion communale.

La crise économique qui continue de sévir affecte toutes les activités et a frappé de plein fouet l'entreprise d'ébénisterie Bargue qui a dû cesser son activité.

Un acheteur est intéressé par le site, ce qui me réjouit car il est important pour notre commune que son tissu économique se maintienne et même se fortifie pour permettre à notre territoire de poursuivre son attractivité et de se développer en accueillant de nouvelles familles, ce en quoi nous travaillons déjà en créant une réserve foncière qui permettra de réaliser un lotissement à l'horizon 2012.

Les projets de LGV Poitiers-Limoges et de mise à 2x2 voies de la RN 147 sont toujours d'actualité, mais n'avancent malheureusement pas à la même vitesse.

En effet, les études concernant la LGV se poursuivent malgré de nombreuses réserves émises par les différentes collectivités et associations concernées ainsi que par les riverains et exploitants agricoles qui seront impactés.

En revanche, le sort de la 2x2 voies est plus aléatoire, malgré les nombreuses interventions des élus, de la Vienne et de la Haute-Vienne, regroupés au sein de l'association « Avenir 147-149 ».

L'urgence de cette infrastructure se fait malheureusement cruellement ressentir avec une

période particulièrement sinistre puisque nous avons dû faire face à six accidents en un mois, qui ont entraîné la mort de deux personnes.

Une solution provisoire a été trouvée en réalisant une surface antidérapante sur les voies montantes.

Comme vous pourrez le découvrir à l'intérieur de ce bulletin, les investissements réalisés par la commune se sont concentrés sur les enfants de notre école avec le démarrage du chantier de l'extension des locaux et l'achat de matériel informatique. La dotation d'un tracteur performant et de ses accessoires permet aux employés municipaux de travailler plus efficacement et dans de meilleures conditions de sécurité. Les épisodes neigeux auxquels nous sommes soumis nous le confirment.

Malgré l'incertitude qui plane sur le devenir de nos collectivités, et en particulier des communes, nous devons rester confiants. Nous ferons tout pour que ces structures de proximité demeurent.

Je forme le vœu que 2011 soit pour vous tous une année de bonheur, de santé et de prospérité, particulièrement pour ceux que la vie éprouve moralement ou physiquement.

Au nom de tout le conseil municipal, je vous souhaite une très bonne année 2011.



Jackie PERAULT  
Maire





# Les réalisations 2010

## Une classe mobile pour l'école

Suite à la demande des enseignantes de notre école, et constatant que la majorité du matériel informatique était obsolète, le conseil municipal a souhaité investir, rapidement, dans l'achat de nouveau matériel.



Mise en service début décembre, cette "classe mobile" recouvre du matériel et des logiciels informatiques. Cet ensemble est destiné à répondre aux besoins liés à l'enseignement et à l'accompagnement des élèves dans l'acquisition des compétences et des connaissances prévues par les programmes, y compris la validation par le B2I (Brevet Informatique et Internet), de niveau école.

Ce matériel, financé par la commune, est constitué par :

- un meuble de rangement sécurisé.
- 8 micro-ordinateurs portables élèves
- 1 micro-ordinateur portable enseignant
- un logiciel de supervision pédagogique des postes
- Une imprimante laser
- une solution de réseau sans fil à base de bornes wifi

Les enseignantes nous ont confirmé que ce matériel était utilisé avec fascination par les élèves et qu'ils en avaient pris pleinement possession. Nous en sommes satisfaits et nous continuerons ces investissements qui s'inscrivent dans l'effort permanent de notre commune pour l'avenir des élèves de notre école.

## Un tracteur pour la commune

L'achat d'un tracteur et de ses accessoires (remorque, godet, broyeur) s'est révélé être un investissement très utile car il permet aux employés communaux de travailler plus efficacement, en meilleure sécurité et dans un plus grand confort, tout en étant beaucoup plus autonomes (la remorque évite de louer un camion benne).

Des travaux de voirie sont ainsi réalisables en interne, que ce soit du rabotage, du curage, de l'élagage, du fauchage.







# Les réalisations 2010

## ❄ L'extension de l'école

Après l'ouverture des plis des entreprises ayant été retenues à l'appel d'offres, le montant estimatif des travaux est de 635 000 €, subventionnés à hauteur de 406 000 €.

La première réunion de chantier a eu lieu le 7 avril et les travaux ont débuté mi-mai.

réservées par les divers réseaux enterrés, découverts au fur et à mesure des travaux ont occasionné quelques retards. De plus, les intempéries n'ont pas facilité l'avancement du chantier.

Malgré tout, les locaux devraient être opérationnels pour la rentrée des vacances de février.



La configuration du terrain et l'obligation qui est faite de rendre le bâtiment accessible aux personnes handicapées, ainsi que les surprises







# Quelques informations

## ❄️ Le seuil du moulin

Après appel d'offres, l'étude visant à la restauration de la continuité écologique de la Vienne au niveau du seuil du moulin a été confiée au cabinet SOGREAH qui a fait des propositions chiffrées en fonction des différents scénarii possibles (arasement partiel ou total du seuil).

Un complément d'étude est en cours.

## ❄️ La neige

Dès que Météo France annonce un épisode neigeux, les personnels sont mis en alerte.

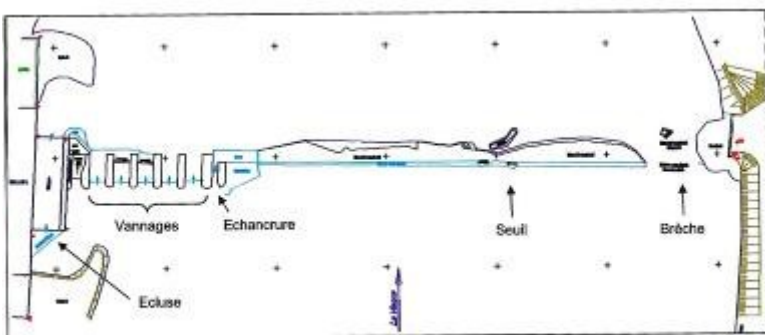
La RN 147 est traitée par les services de la Direction Interdépartementale des Routes, basés à Lussac-les-Châteaux.

Les routes départementales et les voies communales d'intérêt communautaire sont dégagées par les équipes de la Communauté de Communes du Lussacois qui se relaient pour être en permanence sur le terrain.

Les rues en agglomération sont du ressort du personnel communal qui intervient selon un plan de déneigement, lequel indique les priorités en fonction du profil de la route et de sa fréquentation.

Partant de l'évidence que les personnels ne peuvent être partout en même temps, il convient de faire preuve de patience et prendre ses précautions.

Chaque riverain a l'obligation, de par la loi, de procéder au déneigement du trottoir devant son habitation.



PRESENTATION DE L'OUVRAGE

## ❄️ Bibliothèque

La commune remercie madame Thérèse Touchard qui a fait don de nombreux livres à la bibliothèque communale.

## ❄️ Elections cantonales

Elles auront lieu les 20 et 27 mars 2011.







# Les évènements 2010

## ❄️ La cérémonie des vœux

M. Mesmin.

Ce dimanche 10 janvier, la neige qui recouvrait le paysage n'a pas empêché les habitants de se déplacer à la salle polyvalente pour la cérémonie des vœux.

Parmi les personnalités présentes, nous avons le plaisir d'accueillir M. Jean-Michel Clément, Député de la circonscription, M. Thierry Mesmin, Conseiller Général, Mme Annie Lagrange, Maire de Lussac-les-Châteaux, M. Hervé Jaspard, Maire de Civaux et M. Claude Daviaud, Maire de Gouex.

Cette cérémonie fut l'occasion pour le Maire de présenter le nouveau personnel communal et de mettre à l'honneur deux élus communaux :

M. Roland Combeaud, pour ses vingt ans de mandat dont un en tant qu'adjoint et deux comme maire, et M. Michel Ribardière qui est élu depuis 1983, se virent remettre la médaille d'honneur régionale, départementale et communale, respectivement par M. Clément et par



Comme il est de coutume, tout le monde se retrouva autour des tables pour le vin d'honneur après avoir apprécié le diaporama retraçant l'année passée et présentant les projets pour la nouvelle.

## ❄️ Tour cycliste du canton

Le 20 mars, Mazerolles accueillait la 7<sup>è</sup> édition du tour cycliste du canton, organisé par la Joyeuse Pédale Cantonale de Lussac-les-Châteaux.

Cette épreuve, à laquelle participaient 67 coureurs s'est déroulée sous un ciel relativement clément, devant un public nombreux, et en présence de Thierry Mesmin, Président de la Communauté de Communes du Lussacois, Annie Lagrange, Maire de Lussac-les-Châteaux, et Jackie Pérault, Maire de Mazerolles, qui ont remis les trophées aux vainqueurs des différentes catégories.







# Les évènements 2010

## ❄ Exposition de tableaux

En juillet, des tableaux réalisés par des peintres de Morthemmer étaient exposés dans la salle Marthe Etève à l'initiative de Pierre Papillon, président du Club des Aînés de Mazerolles, ami de Christine Boissonot, petite-fille de ces artistes locaux.



A la " mi-temps " de cet après-midi festif et convivial, Jacqueline LEGOUET et Paul RAT, doyens de l'assemblée, ont reçu les compliments du Maire et des cadeaux remis par et Dominique Toison et Dominique Nadeau , conseillers municipaux.

## ❄ Repas de la municipalité

Le dimanche 24 octobre, les aînés de la commune furent accueillis par le maire et de nombreux conseillers à l'Auberge du Connétable Chandos.

C'est ainsi que 90 convives, ayant droit, sympathisants, personnel communal et élus se sont retrouvés pour partager l'excellent repas préparé par Mme et M. BEAUDRY.





# Les événements 2010

## ❄ La Montespan

Le dimanche 31 octobre, Mazerolles accueillait la randonnée « la Montespan », organisée par les Cyclos Randonneurs Lussacois.

Deux circuits de 28,5 et 42 km étaient proposés aux 159 vététistes, et un parcours de 14 km attendait les 98 marcheurs.

Le temps idéal permit à chacun d'apprécier les charmes de notre commune.

## ❄ Un concert de très haut niveau

Le dimanche 28 novembre, l'église Saint-Romain accueillait le trio à cordes Benoit Weeger, de l'Orchestre des Champs Elysées.

Ce concert, de très grande qualité, était proposé par le Syndicat Mixte du Pays Montmorillonnais, dans le cadre du Pays d'Art et d'Histoire, en partenariat avec la commune de Mazerolles et avec le soutien de la Direction Régionale des Affaires Culturelles Poitou-Charentes et de la Région Poitou-Charentes.

Pendant une heure, les soixante-dix personnes présentes ont pu apprécier le brio des artistes qui ont expliqué le choix des instruments, des archets, des cordes, en fonction du morceau interprété.

Ce moment musical fut suivi d'une présentation de

la statue de Saint-Sylvain et d'une évocation des « voyages » qui lui étaient consacrés à Loubressac.



## ❄ Exposition sur la seconde guerre mondiale

Du 29 novembre au 7 janvier, la salle du conseil a accueilli deux expositions sur la seconde guerre mondiale, plus spécialement consacrées à la période 1939-1940 (la défaite, les prisonniers et les réfugiés), une réalisée par le Service Départemental d'Archives de la Moselle, et l'autre par un groupe de bénévoles de chacune des communes du canton sous la houlette de Jean-Claude Corneille, adjoint à la culture de Lussac-les-Châteaux.

Cette exposition sera présentée dans les dix communes du canton.





# LES PROJETS 2011

## ~ Les chantiers loisirs pour les ados

La municipalité projette de mettre en place des chantiers loisirs destinés aux adolescents

Mazerollais âgés de 12 à 17 ans, durant les vacances d'été.

**Voici une manière de passer des vacances utiles.**

En effet, il leur sera proposé un projet collectif et l'apprentissage d'une technique artistique ou la réalisation d'un travail de restauration ayant un intérêt pour notre commune. L'objectif premier étant de renforcer la participation des jeunes dans la vie communale et de les accompagner dans un projet qui va les amener à se responsabiliser et les valoriser aux yeux de la population locale.

Vous pouvez prendre contact avec la Mairie si vous êtes intéressé.

## ~ Aménagement des abords de la Mairie

Vous l'avez certainement remarqué, pour accéder à notre Mairie, il vous faut franchir un trottoir dégradé, un portail vétuste et constater que le petit mur, bordant la voie publique est lui aussi marqué par les intempéries.

C'est face à ce constat que la commission des bâtiments doit se prononcer, monter un projet qui sera ensuite soumis pour concrétisation à l'Agence Technique Départementale (celle qui a déjà conçu et réussi les aménagements des abords de l'Eglise et de la place du Goberté)







# LES PROJETS 2011

## ~ Réserve foncière des Grandes Vignes

Dans le cadre de sa politique d'urbanisation, notre commune a toujours œuvré pour mettre à disposition des personnes souhaitant construire, des terrains viabilisés à des prix ne constituant pas un obstacle à leur projet.

C'est ainsi que vient d'être décidée une réserve foncière sur les lieux dénommés par le cadastre : "Grandes Vignes".

Cette zone a plusieurs avantages:

- Elle répond par son emplacement à la volonté exprimée par notre Plan Local d'Urbanisme d'assurer une liaison urbaine entre le Bourg et le Pont.
- Proche du lotissement de la Croix-St-Claud, elle profitera des voies et réseaux existants.
- À l'écart des grands axes de circulations, elle sera éloignée des nuisances sonores.

L'acquisition des terrains est en cours et

déjà de nombreux propriétaires ont donné leur accord.

Une étude sera ensuite confiée à un bureau spécialisé, pour la réalisation d'un lotissement qui pourrait être opérationnel au cours de l'année 2012.

## ~ Bordures route de Bouresse

Le Conseil Général ayant prévu de refaire les enrobés de la RD 727 (route de Bouresse) entre le carrefour avec la route de Civaux et celui avec la route de Poitiers, il est impératif que les bordures de trottoirs soient faites avant pour ne pas abîmer la chaussée.

## ~ Route des Logettes

La route s'étant fortement dégradée, il est nécessaire d'y faire une réfection.

## ~ La Chaffauderie

Il est prévu de réparer la chaussée, de poser un caniveau avec un trottoir engazonné.

## ~ Le lavoir

Une étude va être lancée en vue de le réhabiliter.



# MEULAN

Le dimanche 9 mai 2010, la ville de Meulan a décidé d'honorer d'une manière solennelle les événements qui se sont déroulés il y a 70 ans:

Rappel historique:

*Après avoir connu l'arrivée de milliers de réfugiés, les habitants de Meulan ont dû quitter la ville devant la pression de l'armée allemande. Les pensionnaires de l'hôpital et les services de la ville ont été évacués. Un long convoi s'est formé, fuyant les combats.*

*Après plusieurs jours d'errance, ce convoi a été accueilli à Mazerolles. Les archives, la recette municipale et la Caisse d'Épargne ont pu être mis à l'abri, le personnel réconforté avant de reprendre la route vers Meulan quelques jours après.*

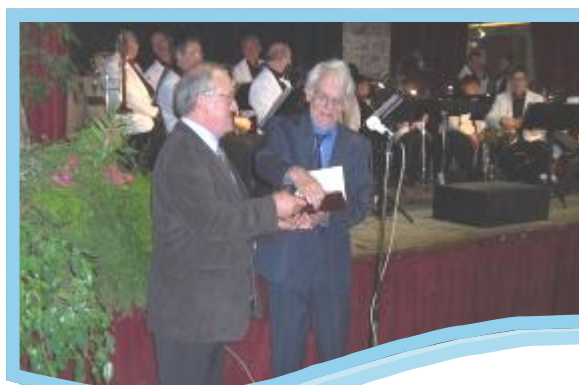
En reconnaissance de ce moment de solidarité, la rue du 8 mai de Meulan fut rebaptisée "Rue du 8 mai 1945 - Rue Mazerolles". Ce geste, hautement symbolique, de rebaptiser le nom d'une rue, permettra à chacun, et notamment aux nouvelles générations, de se souvenir de cet épisode vécu par nos aînés.

A la fin de la cérémonie, le Maire, Guy Poirier, a remis la médaille d'honneur de la ville au Maire de Mazerolles.

Un vin d'honneur fut offert sur le parvis de la Mairie, où nous avons pu échanger, en toute simplicité, nos impressions, expliquer notre mode de vie, notre environnement de commune rurale. Meulan se situe dans le département des Yvelines et plus précisément dans l'arrondissement de Mantes-la-Jolie. C'est le Chef-lieu de Canton. Meulan a une superficie de 345 hectares pour une population de 8803 habitants.

Ensuite, nous nous sommes retrouvés à la "Ferme du Paradis" pour partager un buffet offert aux anciens combattants.

A la fin du repas, les Maires de nos deux communes ont signé le livre d'or.











## OTTONVILLE RICRANGE

Du 30 juillet au 1<sup>er</sup> août 2010, une délégation de Mazerollais conduite par Jackie PERAULT, maire, est allée rendre visite aux habitants de la commune jumelée d'Ottonville-Ricrange.

Ce voyage a permis de retrouver nos amis venus l'an passé mais également de faire la connaissance des Ottonvillois-Ricrangeois.

L'accueil fût très chaleureux et le programme de découverte riche en émotions.

Nous avons parcouru la commune, très vaste, aux paysages verdoyants, et admiré les maisons fleuries et décorées avec soin. L'église St Paul, construite en 1845, était particulièrement remarquée avec ses ornements de faïences.

La visite de la vieille maison lorraine de Gomelange (commune jumelée avec Civaux) nous a détaillé les traditions de la région.

L'après-midi du samedi était réservé à la visite du fort de Hackenberg, à Veckring, construit pendant la dernière guerre : une véritable ville souterraine insoupçonnable en surface.

Durant le séjour, nos hôtes avaient décoré avec beaucoup de goût la salle où nous avons

partagé les repas dans une ambiance amicale.

Un déjeuner typiquement lorrain pris à la ferme auberge de la Bibichbach fut également apprécié de tous.

La convivialité de l'accueil dans les familles témoigne des liens tissés entre nos deux communes.

Le dimanche matin, ce rapprochement était concrétisé par l'inauguration de la rue de Mazerolles. Gérard SIMON, Maire d'Ottonville-Ricrange et Jackie PERAULT dévoilèrent la plaque ensemble. Lors de son discours, le Maire



d'Ottonville-Ricrange expliqua qu'elle symboliserait " le souvenir, l'amitié et l'espoir ". Félicitations à nos hôtes et un grand merci pour leur hospitalité. Nous sommes convaincus que d'autres initiatives de rapprochement verront le jour.









# LE TÉLÉTHON 2010

Le 3 Décembre, par une météo froide mais sans neige, les enfants de l'école de Mazerolles ont participé avec joie au lâcher de ballons, avant de se réchauffer autour d'un chocolat chaud, organisé par l' APE de Mazerolles. La vente de gâteaux et de crêpes fut également un succès, et nous remercions les membres des Aînés ruraux, de la Communauté locale et les Parents d'élèves qui ont confectionné ces pâtisseries au profit du Téléthon.

La journée du 4 Décembre a démarré tôt avec le départ des balades VTT et Moto Enduro organisées par les Guidons Verts. Les participants se sont réchauffés autour d'un petit

déjeuner, accueillis par Les bénévoles du Téléthon de Mazerolles, puis vint le tour de la course de Civaux, les voitures de collection de Verrières et les cyclo-touristes de Lussac-les-Châteaux .

Après un moment de calme pour les enfants avec la lecture de contes, les Guidons Verts, l'équipe du Motoball, et la population mazerollaise se retrouvèrent autour d'une très belle choucroute installée devant eux, pour le plaisir des yeux et des papilles.

Malgré la neige et le froid , nous avons pu récolté 1898 € grâce à votre générosité, et nous remercions toutes les personnes qui ont participé au Téléthon 2010 .







# Les tribulations d'un enfant d'Ottonville

Jean DIEDRICH est né le 25 Mars 1920 à OTTONVILLE, petit village Lorrain situé à quelques kilomètres des frontières Allemande et Luxembourgeoise.

Cette belle région, déjà terriblement éprouvée par la 1<sup>ère</sup> guerre mondiale, se retrouve, en 1939, à nouveau menacée par l'envahisseur allemand ...

Le 2 Septembre, la veille de la déclaration de guerre, ordre est donné à la population locale d'abandonner leur résidence et de se diriger vers...Lussac-les-Châteaux dans la Vienne.

Jean se remémore fidèlement ces événements :

*"Accompagné de mes parents, de mes trois frères et de ma sœur, nous sommes allés en charrette à Boulay, puis par le train à Thicourt où nous avons passé la nuit couchés dans un fossé au bord d'une petite route. Nous avons ensuite, dans des wagons à bestiaux, été conduits à Poitiers, puis par erreur, à Lussac ... les Eglises, et ensuite retour à Lussac-les-Châteaux et enfin Mazerolles.*

*Mazerolles où nous avons été hébergés pendant une dizaine de jours dans le sous-sol de la cure face à l'Eglise, puis dans les chais de la ferme de Fontliasmes et ensuite dans une dépendance de l'ancienne minoterie du Pont.*

*J'ai travaillé à Lussac comme chauffeur puis à*

*la manufacture d'armes de Châtellerault jusqu'au 6 juin 1940, date de ma mobilisation à Bourges dans un régiment de chars. Vers le 10 Juin les Allemands qui envahissent la France s'approchent de Bourges. Nous devons quitter les lieux en toute hâte pour rejoindre Sabres dans les Landes où les événements se précipitent.*

*Notre Capitaine nous indique que les Allemands arrivent, et nous donne l'ordre de déposer nos armes sur la place de la Mairie. Notre Lieutenant s'y oppose et nous encourage à le suivre pour échapper à l'envahisseur. Malgré le risque d'être considéré comme déserteur, j'opte pour cette solution.*



Jean et 2 Copains en 1939

# Les tribulations d'un enfant d'Ottonville



Jean et 3 copains qui trinquent en 1940

Nous nous dirigeons vers Lombez, près de Toulouse. Cette longue marche est épuisante, nous buvons

*l'eau des ruisseaux et nous apaisons notre faim du peu de nourriture que nous donnent les habitants.*

*Lombez est alors en "zone libre", j'y termine mon éducation militaire et fin septembre, je suis affecté à Roanne où il fait très froid, la neige couvre notre tente, nous avons faim... j'apprends qu'étant Lorrain, je peux être démobilisé, et autorisé à regagner ma région.*

*Craignant d'être incorporé dans l'armée allemande, je décide de regagner la Vienne : 40 km à pieds dans la neige, le train pour Limoges puis le car pour Lussac, où sans argent, sans domicile, sans travail, je décide de vivre dans la clandestinité. Heureusement, je trouve asile chez Mr Massias, maçon, et du travail notamment chez Mr Bardeau, charpentier à Lussac. "*

Noël 1941 met fin aux douloureuses épreuves de Jean. Il rencontre mademoiselle Homedès Marie-Madeleine qu'il épouse à Mazerolles le 2 Décembre 1944 devant le 1er adjoint Alfred Massias. De cette union est né, le 8 août 1959, Jean François, leur fils unique, demeurant actuellement à Mazerolles.

Jean œuvre ensuite comme collaborateur de l'entreprise Homedès (commerce de tissus, bonneterie etc ...) jusqu'à sa retraite en 1984.

Cet amateur de football, acteur de la vie locale, membre du club des aînés, vit seul depuis le décès de son épouse en 1992, route de Bouresse près de l'Eglise.

Le jumelage de sa commune natale Ottonville-Ricrange avec Mazerolles, sa terre d'accueil, a fortement ému notre sympathique nonagénaire à qui nous souhaitons santé et bonheur.







# Le club des aînés de MAZEROLLES

Les adhérents du Club des Aînés de Mazerolles vous adressent leurs meilleurs vœux pour la nouvelle année 2011.

Tous les 2ème et 4ème jeudis du mois, les membres du club se retrouvent dans leur salle pour jouer à la belote et à divers jeux de société, sans oublier le goûter, les gâteaux et boissons.

Mais ils savent également se réunir à l'occasion du repas anniversaire du club en avril, du déjeuner de fin de saison, fin juin, et du repas de fin d'année vers la mi-décembre avec son accompagnement musical.

Le 1er vendredi de septembre le club organise un concours de belote à la salle polyvalente.

En décembre, les bonnes volontés participent au Téléthon en fournissant les

crêpes et n'oublient pas le repas qui leur est proposé.



Au mois de juillet dernier, le président avait organisé une exposition de 80 tableaux de 3 peintres régionaux dans la salle des aînés. Cette exposition d'œuvres datées de 1908 à 1947 a pu être réalisée grâce au concours des municipalités de Mazerolles et de Lussac-les-Châteaux,

Le bureau est composé comme suit :

Président : M. Pierre Papillon

Trésorier : M. Georges Bailly

Secrétaire : Mme Pierrette Bailly

Vice-président : M. Jacques Vergier

Trésorière adjointe : Mme Liliane Vergier

Secrétaire adjointe : Mme Mauricette Auzanneau





# A. S. MAZEROLLES football

Avec 27 licenciés, l'année 2009-2010 n'a pas été ce qu'elle aurait pu être. Après de bons résultats en début de championnat, l'équipe 1 n'est pas parvenue à remonter au niveau supérieur, perdant des matches capitaux en fin de saison; quant à l'équipe 2, elle a effectué un championnat en demi teinte.

Une nouvelle saison vient de débiter, nous notons une stagnation de l'effectif avec 28 licenciés engagés dans 2 équipes seniors, qui évoluent en 5<sup>ème</sup> division pour l'équipe 1 et en 6<sup>e</sup> division pour l'équipe 2, en entente avec Civaux.

Cette saison 2010-2011 démarre très fort pour les 2 équipes, celles-ci n'ayant obtenu, en 6 journées de championnat, que des victoires les plaçant en tête de leurs championnats respectifs, des débuts très prometteurs.

A noter aussi que de jeunes footballeurs en herbe évoluent dans différentes catégories de jeunes avec Civaux, peut-être de futurs grands joueurs de l'ASM...



Les joueurs ont repris l'entraînement sous la houlette de Sébastien chaque mercredi à 19h00 et la composition

des équipes est effectuée par le coach Xavier.

Merci aux joueurs, aux dirigeants peu nombreux pour le travail effectué; nous lançons un appel aux bonnes volontés, nous vous attendons.



Nous remercions nos sponsors pour leur fidélité et leurs dons et l'équipe municipale pour l'effort important qu'elle consent tout au long de la saison.

Nous vous rappelons que l'A.S. MAZEROLLES organise une manifestation à venir pour l'année 2011, le poker.

Le nouveau bureau est composé

Président Claude BEAUBERT

Vice-président Sébastien TROUVÉ,

Secrétaire Dominique NADEAU,

Secrétaire adjoint Christelle GUILLET

Trésorier Matthieu KASMIERSZAK,

Trésorier adjoint Philippe DESMAZIERES.

**Le président,  
les joueurs et les dirigeants,  
vous présentent leurs meilleurs  
vœux pour 2011**





# Les Guidons Verts

Actuellement, l'association des Guidons Verts fait partie des associations faisant intervenir les sports mécaniques dans nos cantons.

Au cœur de cette association, 7 pilotes ont participé au Trophée du Limousin (celui-ci proposant des balades et un sentiment de convivialité entre enduristes), parmi ces 7 pilotes, l'un d'entre eux est monté sur le podium.

Pour satisfaire tout le monde, l'association ne fait pas que des balades d'enduro moto, elle propose aussi une balade routière qui a eu lieu en octobre et à laquelle une vingtaine de jeunes et anciens motards a participé, des passionnés, mais aussi des femmes accompagnant leur mari sur la moto.

Au printemps, une balade VTT à aussi eu lieu, rassemblant enfants, adolescents et adultes. Celle-ci nous a donné l'espoir d'en refaire d'autres car nous avons eu énormément de retour mélioratifs. Le dernier évènement de l'année est bien sûr, comme les années précédentes, la balade du téléthon, qui a eu lieu sur les

communes de Mazerolles, Gouex, Persac, Lussac-les-Châteaux, Sillars, Civaux, Lhonnaizé et Bouresse; soit un parcours d'environ 130 kilomètres, le départ étant donné de Mazerolles, le déjeuner a eu lieu à Villeneuve, un apéritif pour clôturer cette journée a été organisé à la salle des fêtes de Mazerolles en finalisant ce jour.

La balade annuelle de l'association aura lieu au mois de mai, en espérant voir de nombreuses personnes motivées venir partager passion et convivialité avec nous autour du repas.

Il faut bien savoir que l'engagement de l'association des Guidons Verts est de préserver les chemins pour tout le monde. Nous tenons à remercier la municipalité pour toute l'aide fournie,; c'est aussi grâce à elle que tous ces événements ont pu avoir lieu dans de si bonnes conditions.

**Les adhérents de l'association  
des Guidons Verts  
vous présentent leurs meilleurs  
vœux pour l'année 2011.**

Le président, Jean-Noël Grandon



# L.A.C.C.A.

L'ACCA, créée en 1971, fêtera son 40ème anniversaire le 10 Mai 2011; c'est l'occasion, pour le président Kleber Clément de revenir sur la genèse de l'Association.

Association qui a été précédée par un syndicat communal dont nous avons retrouvé les statuts vraisemblablement établis avant la guerre 39-40 et modifiés le 3 août 41. A cette époque, 77 propriétaires avaient cédé leurs droits de chasse au syndicat dont le but essentiel était d'assurer la jouissance du gibier aux seuls chasseurs de Mazerolles, d'assurer sa protection et de prévenir les dégradations des récoltes par les chasseurs.

Le nombre de permis distribués variait selon les années de 55 à 75, les chasseurs disposaient d'une superficie de 925 hectares, où les faisans, perdreaux, lièvres et lapins abondaient, les gibecières étaient souvent bien pourvues.

Puis le relais fut pris par l'ACCA. Pour ce faire, le préfet de Région, sur proposition du Maire de l'époque, M. Vergier, avait constitué une commission d'enquête dont M. Martineau Adrien était Président, assisté de M. Tabuteau Maurice et de M. Auzanneau Elie.

Plusieurs présidents se sont succédés:

- ⇒ M. Lhuguenot Paul, de 1972 à 1976
- ⇒ M. Tabuteau Maurice, de 1977 à 1987
- ⇒ M. Ribardière Michel, de 1988 à 1993

⇒ M. Guillon Michel, de 1994 à 2002

⇒ M. Clément Kleber, depuis 2003

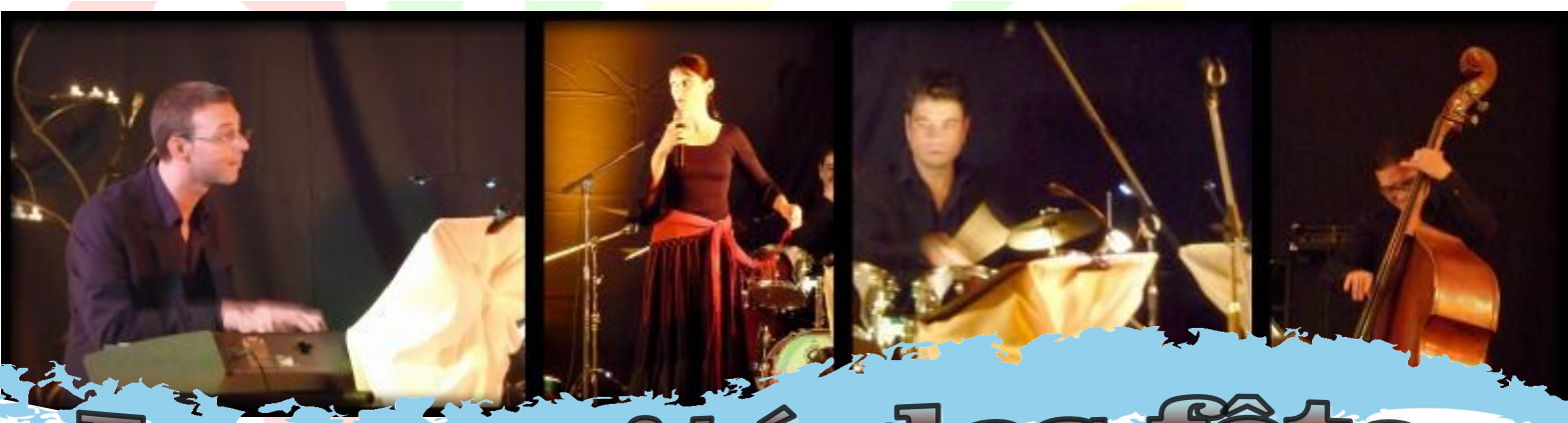
A sa création, l'ACCA comptait 70 membres chasseurs. Actuellement, ils ne sont plus que 26. Pourquoi cette diminution importante ? « Le président l'impute au remembrement, cause de la suppression des haies et des bosquets, à l'agriculture moderne qui disperse des pesticides, insecticides et autres produits nocifs pour le petit gibier, et à la réduction du territoire de chasse par la création de parcs privés. » Seuls les sangliers, les chevreuils et les autres cervidés progressent en nombre grâce au plan de chasse imposé par la FDCV (Fédération Départementale des Chasseurs de la Vienne).

K. Clément note également que les jeunes sont maintenant plus attirés par la télévision, les ordinateurs et les jeux vidéo que par la nature, la faune, la flore, et les divertissements qu'elle propose : chasse, pêche, champignons, etc.

Malgré ce constat amer, l'ACCA se veut dynamique et pour investir sur le terrain, il lui faut des ressources ; c'est pourquoi elle organise des manifestations auxquelles elle vous invite à participer nombreux et nombreuses :

- Dîner dansant le 26 mars 2011
- Ball Trap le 20 et 21 août 2011
- Choucroute le 19 novembre 2011





# Le comité des fêtes

## Le loto :

La soirée du 13 février a réuni une centaine de joueurs. De nombreux lots de qualité dont le plus convoité, la télévision, ont récompensé les participants. Le prochain rendez vous est fixé le 12 février 2011.

## La Fête Champêtre :

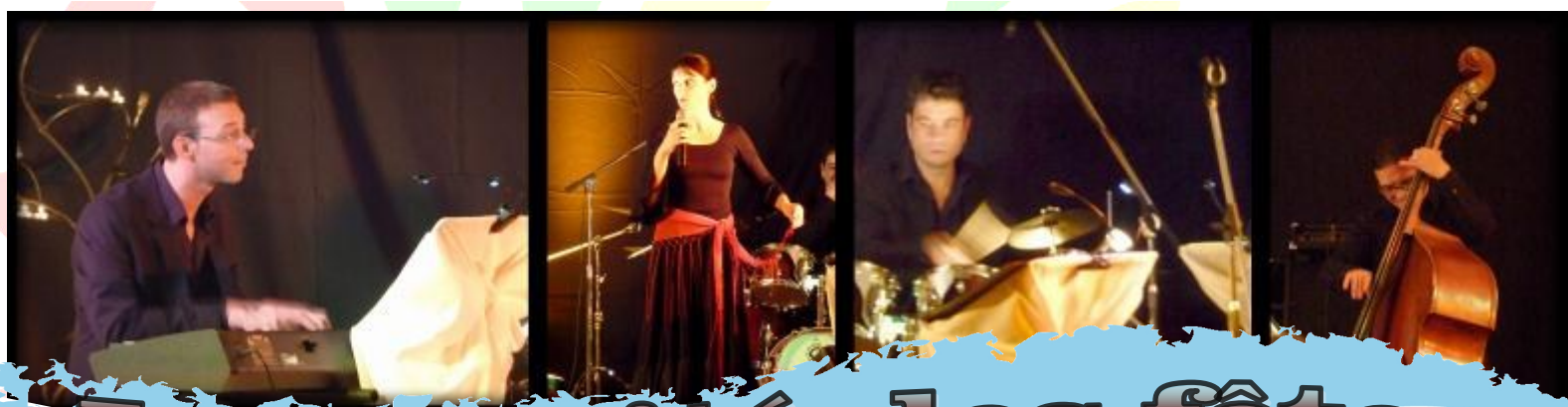
Les stands, manège, structures gonflables, tir à la carabine, ont animé la fête dès 15h pour la joie des petits et des grands. Les membres du Comité des Fêtes ont fait participer les enfants aux traditionnels jeux : course à l'œuf, course en

enchanté les spectateurs qui l'ont applaudi chaleureusement. Vers 20h, le repas était servi à



156 convives. L'animation était assurée par SYLVAIN à l'orgue de barbarie. Le chanteur entraîna l'assistance pour une reprise en chœur de chansons connues de tous dans une ambiance festive. La nuit tombée, le feu d'artifice a illuminé le ciel de Mazerolles au son d'une musique bien choisie. Cette journée s'est clôturée par le bal animé par le disc jockey MARCO. La Fête Champêtre 2011 se déroulera le 23 juillet.

sac, pêche à la ligne. Les bonbons furent distribués sans modération. Puis, la prestation du groupe de danse country de Montmorillon a



# Le comité des fêtes

## La Randonnée :

La randonnée pédestre organisée le 9 mai a rassemblé 135 marcheurs. Le beau temps était au rendez-vous, contrairement à l'année précédente. De nombreux membres de clubs de randonnées voisins s'étaient joints aux Mazerollais. Deux circuits de 12 et 18 km étaient proposés. A mi-parcours, à Chenest, François et Isabelle Hoppeler ont mis à notre disposition leur grange pour le casse-croûte.



A l'issue de la marche un apéritif était offert. Ensuite, une quarantaine de convives a pu se restaurer. Patrice et Katia nous avaient cuisiné un délicieux coq au vin.

Nous vous attendons nombreux le 15 mai 2011 pour une nouvelle marche sur les chemins de la commune.

## Le CONCERT Nougarologie :

Le samedi 13 octobre, les 4 artistes de Nougarologie ont offert un concert de grande qualité. Ce spectacle gratuit, grâce à la participation financière du Conseil Général de la



Vienne, de la commune de Mazerolles et du Comité des Fêtes, a réuni malheureusement trop peu de spectateurs. L'hommage, rendu par la chanteuse Anne-laure MOINET et ses musiciens Mathieu DESBORDES, Patrick et Hervé JOUBERT, a fait vibrer l'assemblée. Les arrangements originaux du répertoire du toulousain Claude NOUGARO ont enthousiasmé un public conquis.

**Les membres du  
Comité des Fêtes  
vous présentent leurs meilleurs vœux  
et vous attendent nombreux lors  
des futures manifestations.**





# La Communauté Locale

2010 fut une année pleine d'événements et de célébrations pour notre communauté.

**L'Épiphanie** cette fête avec ses traditions a donné l'occasion à notre communauté de remercier toutes celles et tous ceux qui gravitent autour de nous pour nous aider à accomplir nos missions.

**La soirée "bol de riz"** qui nous rassemble pour vivre ensemble la prière et le jeûne, s'est déroulé cette année avec Lussac et Civaux à la salle des fêtes de Civaux. Les dons récoltés aideront un orphelinat d'Haïti

## En Avril - Le Baptême de Flora

C'est par un bel après-midi du mois d'avril, chaud et ensoleillé, que Flora est devenue "Enfant de Dieu", lors de la célébration, par le père Jean-François, de la messe anticipée du 4ème dimanche de Pâques.



**Le 31 juillet** à revêtu un caractère particulier d'émotion. En effet, ce fut le **mariage de Caroline et de Reinhart dit Reini.**

Ils habitent à Lynz, en Autriche mais Caroline est la fille de Gilles Pontonnier du Pont et de Michelle Maupin, et vous l'avez deviné, c'est la petite-fille de Marcelle Maupin. Notre petite église fleurie et décorée était encore plus belle et plus accueillante. La messe, célébrée par le Père Jean-François, étaient proclamés dans les deux langues par les participants. Après les commencements, la prière universelle a été lue par Marcelle et en autrichien par Aloïs, le papa de Reini. C'était grand moment de partage et de joie.

**Le loto de la communauté** le 18 Octobre dont les bénéfices nous aideront à faire évoluer notre Eglise, en améliorant l'accueil (mobilier, livres) et l'accompagnement.

**Le catéchisme à Mazerolles** : Les 3ème années du secteur se retrouve à la salle Mathe -Etève un mercredi par mois de 10h à 11h15

**Le 18 décembre veillée de prières pour Noël** avec la participation des enfants de 3ème année qui a été suivie par un pot de l'amitiés

Le père Jean François Plantureux et les membres de la Communauté Locale vous offrent leurs vœux les meilleurs en cette nouvelle année



# Le MOTOBALL

Le Moto Ball Club de Verrières a été créé en 2003, à la suite d'une initiative d'une bande de jeunes copains de la commune de Verrières.

Petit à petit, un groupe s'est créé et après de nombreuses heures de travail, une équipe cadet a pu s'engager en 2005 pour le championnat de France Cadets.

S'en est suivi, en 2006, un réengagement de l'équipe Cadet au championnat de France pour la 2ème année consécutive.

Voyant les résultats s'améliorer au fil du temps et le groupe en progression constante, le club décide donc de franchir un grand pas et de s'engager en championnat de France Senior Élite à partir de l'année 2007.

Les années suivantes n'en sont que meilleures avec l'investissement dans des motos neuves, l'achat d'un bus pour ses nombreux déplacements et des résultats de plus en plus significatifs.

Le club se dénomme désormais « Moto Ball Verrières Mazerolles » depuis le début de la saison sportive 2009-2010.

Pour cette année 2010-2011, le club va à nouveau investir dans de nouvelles motos et s'engager en Elite B avec pour objectif de

terminer cette nouvelle saison sur le podium et d'effectuer un beau parcours en coupe, avec notamment le renfort de nouveaux joueurs.

Composition du Bureau :

Président : Monsieur Boris PIBERNE

Vice Président : Monsieur Pascal PIBERNE

Secrétaire : Madame Ingrid PIBERNE

Secrétaire Adjoint :

Monsieur Jean Marc VIVIEN

Trésorier : Madame Christine GALLET

Trésorier Adjoint : Madame Sylvie PIBERNE

Adresse du Siège Social :

17 Grand'rue

86410 VERRIERES

Tél : 06.63.26.06.02

Mail : mbv@laposte.net

Site internet : www.mbv86.fr



**Présence Verte Services est une association** créée par la MSA Vienne en partenariat avec la Fédération Départementale des Aînés Ruraux, l'ADMR, Groupama et Familles Rurales. Elle possède l'agrément simple Service à la Personne, ce qui permet de bénéficier **jusqu'à -50% de déduction fiscale** sur tous nos services.

**Présence Verte Services est ouverte à tous**, elle est reconnue dans tout le département et même au niveau national pour la téléassistance.

Découvrez nos services :

### **PORTAGE DE REPAS**

Livraison de repas à domicile dans tout le département de la Vienne.



- Respect des régimes alimentaires,
- Liaison froide pour des normes d'hygiène,
- Repas élaborés par une diététicienne,
- Engagement flexible, contrat d'une semaine reconductible.



### **TELEASSISTANCE**

Vous êtes relié 24h sur 24 à une centrale d'écoute 7j sur 7.



- Garantit votre sécurité,
- Rassurant pour la famille et pour l'abonné,
- Système rapide et efficace,
- Réseau de solidarité



**Aides financières possibles pour les services de portage de repas et de téléassistance, n'hésitez pas à contacter la MSA, le Conseil général, votre caisse de retraite.**

Pour tout renseignement :

**PRÉSENCE VERTE SERVICES- 37 rue du Touffenet 86005 POITIERS Cedex**

[www.presenceverteservices.com](http://www.presenceverteservices.com)

**05 49 44 59 99**

## **Au 1<sup>er</sup> janvier 2011, le SIMER modifie l'organisation de son service de gestion des déchets.**

8 ans après la mise en œuvre du tri sur notre territoire, l'organisation du service de gestion des déchets va être modifiée, d'une part pour répondre aux nouveaux objectifs de tri et de valorisation fixés par le Grenelle Environnement, d'autre part pour maîtriser les coûts de ce service. Selon l'ADEME (*Agence de l'Environnement et de Maîtrise de l'Energie*), le coût de la gestion des déchets municipaux a connu dans notre pays un taux de croissance moyen de **6,2 % par an** entre 1995 et 2006.

**C'est par notre action conjointe que nous réussirons à maîtriser l'évolution future du coût d'élimination des déchets sur notre secteur, et à le maintenir, comme c'est le cas actuellement, à environ 10 % en dessous du coût moyen constaté dans notre région ainsi qu'au niveau national.**

### **Comment va s'organiser la collecte de vos déchets ?**

#### ***La diminution des fréquences de ramassage***

Afin de limiter les coûts de collecte, et pour répondre à la demande de nombreux habitants, **l'ensemble des communes bénéficiera à compter de janvier 2011 d'une seule collecte hebdomadaire des déchets**, hormis le « cœur de ville » de Montmorillon, de Chauvigny, de Civray et de La Roche Posay, où l'activité économique importante et la configuration de l'habitat (très dense) demandent le maintien de 2 passages.

La collecte en porte-à-porte des déchets alimentaires (« bio-déchets ») des particuliers sera maintenue dans ces zones. A Charroux, L'Isle Jourdain, Lussac-les-Châteaux, Saint-Germain et Saint-Savin, les personnes qui l'utilisaient jusqu'alors pourront opter pour le compostage à domicile et utiliser le matériel dont elles disposent déjà pour les stocker (seau et bac). Le compostage individuel évitera leur transport et leur enfouissement.

→ *Informations pratiques sur le compostage à domicile et mise à disposition de composteurs (bois ou plastique, 400 ou 600 litres) à prix réduits au 05.49.91.96.42.*

#### ***L'implantation de points de regroupement***

Ce dispositif va s'accompagner de la mise en œuvre de points de conteneurisation collective, de manière à réduire les distances parcourues par les véhicules de collecte, à limiter les manœuvres et donc les dégradations sur les voies communales. L'utilisation de conteneurs, régulièrement entretenus par les équipes du syndicat, permettra en outre de résoudre les problèmes de salubrité liés à la présence d'animaux errants.

### **Comment ça marche ?**

Les points de regroupement sont équipés d'au moins un conteneur pour les ordures ménagères (sacs noirs) et d'un conteneur pour les sacs de tri. Ils seront mis en service à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2011. Au besoin, le nombre de bacs sera ajusté.

**Sur l'ensemble du territoire de Mazerolles,  
le ramassage se fera le mardi après-midi**





### **1 conteneur pour les déchets recyclables**

Emballages et journaux - magazines dans le même sac \*

### **1 conteneur pour les ordures résiduelles** (sacs noirs)

Sont interdits et doivent être portés en déchèterie :

- Les déchets végétaux
- Les encombrants

Les sacs sont délivrés en déchèterie, dont les jours et horaires d'ouverture ont eux aussi été revus.

\* Bientôt les sacs jaunes et bleus seront remplacés par un seul sac translucide, dans lequel vous déposerez en mélange les emballages et les journaux, magazines et publicités. Les nouveaux sacs seront disponibles en déchèterie une fois que les stocks seront écoulés, courant 2011. En attendant, continuez comme actuellement.

Pour connaître les heures d'ouverture, contactez votre mairie ou le SIMER au 05 49 91 96 42, ou rendez-vous sur [www.simer86.fr](http://www.simer86.fr)

### **Comment sont informés les habitants ?**

EN DECEMBRE : envoi du journal du tri et d'un courrier personnalisé à chaque foyer, dans lesquels les nouvelles modalités de fonctionnement du service seront détaillées (nouveaux jours de collecte, localisation des conteneurs, etc.).

TOUT AU LONG DE L'ANNEE : l'information sera disponible sur le site internet du syndicat [www.simer86.fr](http://www.simer86.fr), à l'accueil de l'Eco-Pôle et de votre mairie.

#### **« Les enjeux du tri » :**

**La loi du 12 juillet 2010, portant engagement national pour l'environnement, dite Grenelle 2**, fixe des objectifs plus ambitieux en matière de tri et de valorisation : le taux de valorisation des déchets ménagers devra atteindre 45% en 2015, contre 35% actuellement. Il est également question d'objectifs de réduction de la production des déchets, par un changement des comportements.

#### **Les enjeux du tri sont nombreux :**

Les aides financières versées par Eco-emballages aux collectivités, liées directement au tonnage trié par les habitants, ainsi que la vente des matériaux recyclés, viennent limiter le montant des redevances des ménages.

Le recyclage et la valorisation permettent de réduire la consommation de matières premières et d'énergie, ainsi que le recours à l'enfouissement. Le développement du compostage à domicile, promu par le syndicat, poursuit également cet objectif.

### **Visite gratuite de l'Eco-Pôle de Sillars, sur réservation**

Du lundi au vendredi de 9 h à 17 h (environ 1 h) : centre de tri (réouverture le 1<sup>er</sup> février), plateforme de compostage, station de transfert des ordures ménagères



## Venez découvrir la centrale de Civaux

La Centrale Nucléaire de Civaux a le plaisir de vous informer que la visite de ses installations est possible, sur rendez-vous.

Pour tout renseignement, merci de contacter le Centre d'Information du Public :

au 05 49 83 50 50 ou par mail à [civaux-cip@edf.fr](mailto:civaux-cip@edf.fr)

Le Centre d'Information du Public a été entièrement rénové pour mieux répondre à vos interrogations. Nous vous invitons à venir découvrir ou redécouvrir le fonctionnement des installations au travers d'une nouvelle scénographie interactive et pédagogique (multimédias, maquettes et « arbres à questions »). Au gré de votre visite, vous trouverez des réponses aux questions liées aux enjeux énergétiques, à la production d'électricité et au respect de l'environnement.

Le Centre d'Information du Public est en accès libre :

pendant les vacances scolaires de la zone B, du lundi au vendredi de 9h00 à 12h00 et de 14h00 à 17h00.

hors vacances scolaires de la zone B, le mercredi de 9h00 à 12h00 et de 14h00 à 17h00, et le vendredi de 14h00 à 17h00





# Etat Civil



## Naissances

- \* RUFFIN Camella, Amanda, Sabrina
- \* HEBRAS Lou-Anne
- \* DUBARRY Lucie
- \* PINOT Ninon
- \* DUVAL-BROCHARD Lilou, Romane, Marie-Laure
- \* BRIAULT Jonas, Louis José

## Mariages

- \* GIRAUD Aurélien et PELLADEAU Marine
- \* MOREAU Franck et DERALY Aurore

## Décès

- \* LANCEREAU Odette, Lida
- \* GEAY Henri, Joseph
- \* MICOTTI Maurice
- \* MONToux Marguerite
- \* VENIN Roland, René, Clovis
- \* GUILLOT Joseph, Robert, Baptiste

Le Maire de MAZEROLLES, Jackie Pérault,



et son conseil municipal

ont le plaisir de vous inviter

**le dimanche 9 janvier 2011**

à 11h00 pour la cérémonie des vœux à la salle des fêtes.

A l'issue de la cérémonie, nous partagerons le verre de  
l'amitié.



Mazerolles



*Liens d'amitié*



Ottonville-Ricrange